



Die Prüfung besteht insgesamt aus 2 Teilen in zwei Seiten الامتحان مكون من جزئين ومطبوع في صفحتين

Teil 1: Lyrik (18 Noten)

I. Lesen Sie bitte die folgende Strophe und füllen Sie die Tabelle aus! (20 Min.) (6 Noten)

Schiller, Das Lied von der Glocke

Strophe	Metrum	Reimart	Kadenz
Quillt der Segen, Strömt der Regen; Aus der Wolke, ohne Wahl, Zuckt der Strahl			

II. Lesen Sie die folgenden Verse und bestimmen Sie, welches Stilmittel darin vorliegt!
(10 Min.) (6 Noten)

Nr.	Der Vers	Stilmittel
1.	Ihre wallenden Wellen wirkten wunderbar im Sonnenlicht	
2.	Die Luft ging durch die Felder	
3.	Im Walde her und hin, Im Walde in dem Rauschen, Ich weiß nicht, wo ich bin.	
4.	Kirschenmund	

III. Für die Gedichtanalyse bestimmst du neben dem Reimschema , der Gedichtform und der Kadenz auch das Metrum . Erklären Sie ausführlich und mit Beispielen, was unter Metrum zu verstehen!
(20 Min.) (6 Noten)

Punktzahlen: Teil 1: 18 Noten Teil 2: 10 Noten Insgesamt: 32 Noten

I. In den Lücken fehlt nur ein Wort. Finden Sie es!
Beantworten Sie bitte nach dem folgenden Muster!

(20 Min.) (8 Noten)

Nr.	Die Antwort
1.	
2.	
3.	

- Beim Drama geht es um Darstellung eines (1) im (2).
- Drama ist die Lehre von drei Einheiten; nämlich: (3), (4) und (5).
- *Der zerbrochene Krug* ist ein (6) von (7).
- Der Konflikt in *Der Zerbrochene Krug* geht um (8).

III. Charakterisieren Sie drei von den Hauptfiguren in *Der zerbrochene Krug*!

(20 Min.) (6 Noten)

Ende der Fragen!

Viel Erfolg zur bestandenen Prüfung!

قسم : اللغة الألمانية
الترقية : الثالثة
المادة : تاريخ الألب الألماني
الزمن : ساعتان

جامعة كلر الشيخ
كلية الآسفن
امتحان الفصل الدراسي الثاني
2022/2021

Beantworten Sie bitte die folgenden Fragen.

- I. a. "Viele Biedermeierdichter wurden von Krankheit und Verbitterung gequält oder begingen Selbstmord " Erläutern Sie diese Aussage und gehen Sie dabei auf die politische Situation damals ein.
- b. Was verband die Autoren des Jungen Deutschlands zusammen? Welche Rolle wiesen sie der Literatur in ihren literarischen Werken zu? Benennen Sie einige literarische Formen jener Epoche. Wodurch waren sie gekennzeichnet?
- c. Was verstehen Sie unter dem Begriff *Poetischer Realismus* und in wie weit unterscheidet er sich vom *bürgerlichen Realismus*?

(10 Punkte)

- II. Schreiben Sie die folgenden Aussagen in Ihr Antwortheft und markieren Sie sie als richtig oder falsch. Falsche Aussagen sind auch noch zu korrigieren.
1. Über französische Übersetzungen und Bearbeitungen sowie Gastspiele französischer Truppen hinaus schrieben die Autoren der Biedermeier-Epoche viele Dramen und konnten so das Theater zu großen Erfolgen führen.
2. Typisch für die Biedermeier-Zeit waren die sogenannten *Zeitromane*, die aber auch noch in der Epoche des Jungen Deutschlands entstanden.
3. Grabbes Dramen zeigen das Leiden des Dichters an der Zeit und den trotzigsten Versuch, den großen Vorbildern, z. B. Shakespeare, nachzuahmen.
4. Die Lyrik in der Zeit des jungen Deutschlands hatte zurückhaltenden Charakter, sie entwickelte sich vom Kämpferischen hin zur stillen Anschauung.

5. Die Restaurationspolitik nach der Neuordnung Europas auf dem Wiener Kongreß (1814/15)ieß das Bürgertum an der Mitbestimmung im Staat teilnehmen.
6. Die realistische Schilderung verzichtete auf die Mitteilung von Gefühlen oder Kritik und Widerstände gegenüber den herrschenden Verhältnissen. Die Welt sollte ohne Deutungsversuche und möglichst positiv dargestellt werden.

(6 Punkte)

Viel Erfolg

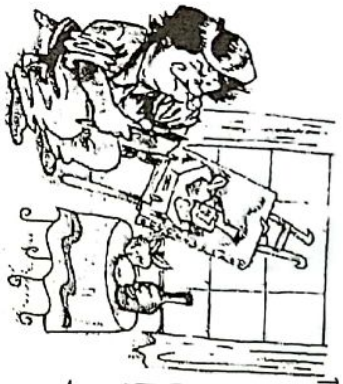
Die Prüfung besteht insgesamt aus 8 Fragen in zwei Seiten.
الامتحان مكون من ثمانية أسئلة ويطويع في صفحتين.

Antworten Sie bitte immer nach dem Muster!

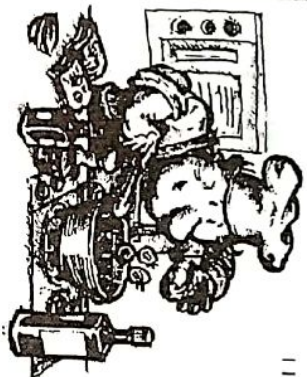
الرجاء الالتزام بنموذج كل سؤال أثناء الحل.

I. Was kann man in der Freizeit machen?

(10 Min.) (6 Noten)



(1)



(2)



(3)

II. Schreiben Sie die Körperteile, die zu den folgenden Gegenständen gehören!

(15 Min.) (6 Punkte)



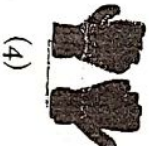
(1)



(2)



(3)



(4)



(5)



(6)

III. Setzen Sie die Verben ins Präteritum:

(10 Min.) (6 Punkte)

Präsens	Präteritum	Präsens	Präteritum
heiraten		schreiben	
geben		spielen	
leben		umziehen	

IV. Bilden Sie richtige Relativsätze!

(15 Min.) (6 Punkte)

1. Ist das der Mann, du zu deinem Geburtstag eingeladen hast
2. Aus welchem Land kommt eigentlich die fleißige Studentin, das Studium so schnell beendet hat?
3. Der Patient, man heute Nacht operiert hatte, ist heute Morgen verstorben.

V. Formulieren Sie folgende Sätze im Passiv !

(15 Min.) (8 Punkte)

1. Der Student schreibt den Satz richtig.
2. Der Mechaniker reparierte mein Auto schnell.

Punktzahlen: 1. Frage: 6 Noten

2. Frage: 6 Noten

3. Frage: 6 Noten

4. Frage: 6 Noten

5. Frage: 8 Noten

6. Frage: 8 Noten

7. Frage: 8 Noten

Insgesamt: 48 Noten

3. Mein Lehrbuch hat mein Freund gefunden.

(15 Min.) (8 Punkte)

VI. Bilden Sie Imperativsätze nach dem Muster?

1. Die Kinder machen ihre Hausaufgaben nicht. - Macht eure Hausaufgaben.
2. Ihre Tochter macht die Tür nicht zu.
3. Das Baby isst die Suppe nicht.
4. Die Kinder waschen sich nicht.

VII. Wie heißt das Gegenteil? Ordnen Sie zu!

(15 Min.) (8 Noten)

unwichtige • feige • unbeliebter • böser • dumme • langweilige • schwere • letzte • ungelöste

- | | | |
|-------------------------------|------------------|------------------|
| • der gute Polizist | ein <i>böser</i> | Verbrecher |
| 1. der kluge Detektiv | der | Einbrecher |
| 2. das spannende Buch | das | Buch |
| 3. der erste Krimi des Autors | der | Krimi des Autors |
| 4. der aufgeklärte Fall | der | Fall |
| 5. eine wichtige Rolle | eine | Rolle |
| 6. ein beliebter Kommissar | ein | Kommissar |
| 7. das leichte Verbrechen | das | Verbrechen |
| 8. der mutige Polizist | der | Mörder |

Ende der Fragen

Viel Erfolg!

Punktzahlen: 1. Frage: 6 Noten 2. Frage: 6 Noten 3. Frage: 6 Noten 4. Frage: 6 Noten

5. Frage: 8 Noten 6. Frage: 8 Noten 7. Frage: 8 Noten Insgesamt: 48 Noten



Beantworten Sie bitte die folgenden Fragen!

I. Wählen Sie die richtige Antwort aus!

(8 Punkte)

1. Die Komparation führt zur Formveränderung des (A. Verbs – B. Nomens – C. Adjektivs).
2. Das Tempus ist ein Flexionsmerkmal der Wortart (A. Verb – B. Substantiv – C. Pronomen).
3. Das Wort *Maus* ist (A. ein Lehnwort – B. ein Fremdwort – C. eine Lehnübersetzung eines Fremdwortes).
4. Das Morphem kann (A. weiter – B. nicht weiter – C. immer) zerlegt werden.
5. Das Wort *und* ist (A. pronominales – B. präpositionales – C. konjunktionales) Basismorphem.
6. Das Wort *Computerfachmann* ist ein hybrides (A. Konvertat – B. Derivat – C. Kompositum).
7. Durch Flexion werden (A. morphologische – B. syntaktische – C. semantische) Wörter gebildet.
8. Das Konfix ist (A. unikales – B. fremdsprachliches – C. muttersprachliches) Morphem.

II.

(12 Punkte)

A. Bestimmen Sie, ob die folgenden Aussagen richtig oder falsch sind? Begründen Sie Ihre Antwort!

1. Die Termini *Allomorph* und *Morphem* sind bedeutungsgleich.
2. Das Wort kann in verschiedenen Formen und Bedeutungen vorkommen.
3. Das Simplex kann weiter zerlegt werden.
4. Komposita und Derivate sind synonym.
5. Das Wort *Gebirge* ist Präfixderivat.
6. Das Wort *Tapas* ist eine Entlehnung aus dem Englischen.
7. Das Wort *Radiowecker* ist Determinativkompositum.
8. Das Morphem *-ling* wird als aktives Morphem bezeichnet.

B. Verdeutlichen Sie die Bildung der folgenden Wörter!

1. das Kinderzimmer, 2. die Wachsamkeit, 3. das Lesen und 4. die Lok

III. Gehen Sie auf die folgenden Sätze ausführlich ein! (12 Punkte)

1. Im Deutschen gibt es Fugenelemente.
2. Die morphologische IC-Analyse befasst sich mit der Segmentierung der Wortform.
3. Die Entlehnung bezieht sich auf die Bildung neuer Wörter und somit die Erweiterung des Sprachwortschatzes.

Viel Erfolg!

ترجم ما يلي إلى الألمانية.

أولاً: نصوص قانونية

- إنه في يوم.... من شهر سنة .. 14 هجرية (8) الموافق سنة .. ٢٠ ميلادية الساعة .. ، وبحضوري وعن يدي أنا مانون ناحية التابعة لمحكمة للأحوال الشخصية للولاية عن النفس بمنزل (مكان انعقاد العقد) وكيل الزوجة الكائن ب انعقد الزواج الآتي (...)
- حق التمتع بكافة الحقوق والحريات.
- الجنسية حق لمن يولد لأب مصري أو أم مصرية.
- الكرامة حق لكل إنسان، ولا يجوز المساس بها.
- المواطنون لدى القانون سواء، وهم متساوون في الحقوق والحريات والواجبات العامة.

(12 درجة)

ثانياً: نصوص علمية

- الحد من الإجهاد، وإتباع نظام غذائي صحي وممارسة التمارين الرياضية الكافية، هي من أهم النصائح للوقاية من كثير من الأمراض القلبية وأمراض الأوعية الدموية.
- الحصول على قسط جيد من النوم ليلاً مهم في كل مراحل الحياة، وبالأخص حينما نتقدم في العمر. إيجاد طرق لتحسين النوم للأشخاص الأكبر سناً يمكن أن يكون مهماً للغاية لمساعدتهم على الحفاظ على صحتهم العقلية وعافيتهم وتجنب التدهور الإدراكي، وخاصة لدى المرضى المصابين باضطرابات نفسية وحالات الخرف.
- أحد الأجزاء المهمة في جسم النملة هو العنق. فهو يتحمل وزن الأشياء التي تضعها في فمها. وتتصل الأنسجة الرخوة في عنق النملة بالهيكل الخارجي الصلب للجسم والرأس، مثلما تتشابك أصابع اليد. واتصال المواد الرخوة بالمواد الصلبة بهذه الطريقة مهم جداً. فهو يقوّي تماسك العنق والرأس وباقي الجسم. وهذا ما يسمح لمفصل العنق ان يتحمل الأوزان الثقيلة.

(12 درجة)

مع أطيب الأمنيات

Übersetzen Sie die folgenden Texte ins Arabische:

1. Rechtstexte:

- Die Gesellschaft ist berechtigt, im In- und Ausland Zweigniederlassungen zu errichten und Tochtergesellschaften zu gründen und sich an gleichartigen oder ähnlichen Unternehmen zu beteiligen.
- Das Eigentum und das Erbrecht werden gewährleistet. Inhalt und Schranken werden durch die Gesetze bestimmt.
- Die rechtsprechende Gewalt ist den Richtern anvertraut; sie wird durch das Bundesverfassungsgericht, durch die in diesem Grundgesetze vorgesehenen Bundesgerichte und durch die Gerichte der Länder ausgeübt.
- Auf Antrag der Anwaltschaft Berlin wird gegen den Angeklagten eine Geldstrafe von 20 Tagessätzen zu je 20 Euro, insgesamt 400 Euro festgesetzt. Gegen diesen Strafbefehl kann innerhalb von zwei Wochen nach Zustellung bei den unterzeichneten Gericht schriftlich in deutscher Sprache oder zu Protokoll der Geschäftsstelle Einspruch eingelegt werden. Soweit kein Einspruch eingelegt wird, wird der Strafbefehl rechtskräftig und vollstreckbar.

(12 Punkte)

2. Medizinische und technische Texte

- Die Herzkranzgefäße (Koronararterien) sind ein sensibles Transportsystem und Kalk- oder auch Fettablagerungen können zu einer Verengung dieser führen, was den Blutfluss reduzieren kann. Kommt dann noch ein Blutgerinnsel dazu, kann dies lebensgefährliche Folgen mit sich bringen.
- Bei einem Herzinfarkt werden eines oder sogar mehrere Herzkranzgefäße durch Gerinnsel vollständig verstopft. Das dahinterliegende Herzmuskelgewebe wird nicht mehr mit Blut versorgt und stirbt innerhalb kürzester Zeit (15 bis 30 Minuten) nach und nach ab.
- Weil es sich bei Koks um fast reinen Kohlenstoff handelt, werden erhebliche Mengen klimaschädlicher Treibhausgase ausgestoßen. Die Stahlindustrie weiß das – und sucht nach Wegen, die Herstellung sauberer zu gestalten. Viele große Produzenten wollen bis 2045 klimaneutral werden.
- Mit dem Meeresspiegel steigt das Risiko für Sturmfluten

(12 Punkte)

Viel Erfolg